Porównanie tłumaczeń Izajasza 7:19

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | i przybędą, i spoczną one wszystkie w jarach rzecznych i w urwiskach skalnych, i na wszystkich krzakach ciernistych,\* i na wszystkich wygonach.\*\*[[1]](#footnote-2)1)[[2]](#footnote-3)2) |

1. 1) krzaki cierniste, נַעֲצּוצִים (na‘atsutsim), lp נַעֲצּוץ , <x>290 7:19</x>L. [↑](#footnote-ref-2)
2. 2) na wszystkich wygonach, נַהֲֹללִים (nahalolim) lp נַהֲֹלל , hl, lub: (1) na wszystkich cierniach, <x>290 7:19</x> L; (2) przy wszystkich wodopojach. [↑](#footnote-ref-3)